

Inhalt

Entscheidungen der Beschwerdekammern

– Technische Beschwerdekammern:

T 161/96 – 3.3.4 – unvollständige Ent-
richtung der Einspruchsgebühr/
NOVO NORDISK

*“Fehlbetrag von mehr als 40 % der
Einspruchsgebühr – nicht gering-
fügig” – “Unterrichtung eines Ein-
sprechenden im Sinne der Regel
69 (2) Satz 2 EPÜ – nicht Bestandteil
der Geschäfte, mit deren Wahrneh-
mung die Formalsachbearbeiter der
Einspruchsabteilung betraut worden
sind” – “Einrichtung des Fehlbetrags
kann nicht kraft des Grundsatzes des
guten Glaubens als rechtzeitig erfolgt
gelten – keine Verpflichtung der Ein-
spruchsabteilung, den Beschwerdefü-
hrer auf die unvollständige Einrich-
tung der Einspruchsgebühr hinzu-
weisen” – “Befassung der Großen
Beschwerdekammer (verneint) – die
Große Beschwerdekammer kann nur
mit konkreten Rechtsfragen und nicht
mit Einzelfallfragen befaßt werden,
die nur aus dem jeweiligen Sachver-
halt heraus geprüft werden können”
– “Rückzahlung der Einspruchs-
gebühr (bejaht) – Einspruch I gilt als
nicht eingelegt”* **331**

T 685/98 – 3.5.2 – Uhren-Synchro-
nisierung/GPT

*“Verfahrensantrag als Antwort im
Sinne des Artikels 96 (3) EPÜ – ver-
neint” – “Zurückweisungsentschei-
dung in Überschreitung der Befug-
nisse (ultra vires) erfolgt – bejaht” –
“Billigkeit der Rückzahlung der
Beschwerdegebühr – bejaht” –
“Zurückverweisung an die Prüfungs-
abteilung zur weiteren Entscheidung”*
346

Mitteilungen des EPA

– Mitteilung über die Änderung im
Ablauf des Debitorenmah-
nverfahrens **357**

– Durchführungsvorschriften zum
Europäischen Patentübereinkommen
1999 **358**

– Mitteilung vom 16. April 1999 über
die Neufassung des Formblatts für
den Erteilungsantrag **359**

Vertretung

– Europäische Eignungsprüfung
Prüfungskommission **380**

Bekanntmachung der europäischen
Eignungsprüfung 2000 **380**

Contents

Decisions of the boards of appeal

– Technical boards of appeal:

T 161/96 – 3.3.4 – Underpayment of
opposition fee/NOVO NORDISK

*“Underpayment of more than 40% of
the opposition fee – amount not
small” – “Act of informing an oppo-
nent within the meaning of Rule
69(2), second sentence, EPC – not
belonging to the duties entrusted to
formalities officers of the opposi-
tion division” – “Payment of the lack-
ing amount not to be considered to
have been made in time by virtue of
the principle of good faith – no
obligation placed on the opposition
division to warn the appellant of the
underpayment of the opposition fee”
– “Referral of a question to the
Enlarged Board of Appeal (no) – only
questions on a specific point of law,
and not questions relating to
individual cases which cannot be
examined isolated from the respec-
tive facts, may be referred to the
Enlarged Board of Appeal” –
“Reimbursement of the opposition
fee (yes) – opposition I deemed not to
have been filed”* **331**

T 685/98 – 3.5.2 – Clock synchronisa-
tion/GPT

*“Procedural request a reply for the
purposes of Art. 96(3) EPC – no” –
“Refusal decision ultra vires – yes” –
“Reimbursement of appeal fee equi-
table – yes” – “Remittal to examining
division for further prosecution”*
346

Information from the EPO

– Notice concerning changes to the
debt recovery procedure **357**

– Ancillary Regulations to the
European Patent Convention 1999
358

– Notice dated 16 April 1999
concerning the revised Request for
Grant form **359**

Representation

– European qualifying examination
Examination Board **380**

Announcement of the European
qualifying examination 2000 **380**

Sommaire

Décisions des chambres de recours

– Chambres de recours techniques :

T 161/96 – 3.3.4 – Insuffisance du
montant acquitté au titre de la taxe
d'opposition/NOVO NORDISK

*“Montant impayé représentant plus
de 40% de la taxe d'opposition –
montant non minime” – “Il n'entre
pas dans le cadre des tâches confiées
aux agents des formalités de la divi-
sion d'opposition d'aviser un oppo-
sant au sens de la règle 69(2) CBE,
deuxième phrase” – “Le paiement du
reliquat n'est pas considéré comme
ayant été effectué en temps utile en
vertu du principe de la bonne foi – la
division d'opposition n'est pas tenue
de signaler au requérant que le
montant acquitté au titre de la taxe
d'opposition est insuffisant” –
“Saisine de la Grande Chambre de
recours (non) – La Grande Chambre
de recours peut uniquement être
saisie de questions relatives à un
point de droit particulier, et non de
questions portant sur des cas indivi-
duels et qui ne peuvent pas être exa-
minées indépendamment des faits
auxquels elles se rattachent” – “Rem-
boursement de la taxe d'opposition
(oui) – Opposition I réputée non
formée”* **331**

T 685/98 – 3.5.2 – Synchronisation
d'horloges/GPT

*“Requête d'ordre procédural consti-
tuant une réponse au sens de l'article
96(3) CBE – non” – “Décision de rejet
entachée d'excès de pouvoir – oui” –
“Remboursement de la taxe de
recours équitable – oui” – “Renvoi à
la division d'examen aux fins de
poursuite de la procédure”* **346**

Communications de l'OEB

– Communiqué relatif aux change-
ments apportés à la procédure de
rappel applicable aux débiteurs **357**

– Règles d'application de la Conven-
tion sur le brevet européen 1999
358

– Communiqué, en date du 16 avril
1999, relatif à la nouvelle version du
formulaire de requête en délivrance
359

Représentation

– Examen européen de qualification
Jury d'examen **380**

Avis d'ouverture de la session de
l'examen européen de qualification
2000 **380**

– Liste der beim EPA zugelassenen Vertreter 396	– List of professional representatives before the EPO 396	– Liste des mandataires agréés près l’OEB 396
– PRAKTIKA INTERN Ausbildung im EPA für Patentver- treter 399	– PRAKTIKA INTERN Training at the EPO for patent attorneys 399	– PRAKTIKA INTERN Formation à l’OEB pour les agents de brevets 399
– CEIPI Das europäische Patent – Seminare zur Examensvorbereitung 2000 in Straßburg unter Mitwirkung des EPA und europäischer Patentpraktiker 400	– CEIPI European patents – Strasbourg semi- nars to prepare for the EQE 2000, involving the EPO and European patent practitioners 400	– CEIPI Le brevet européen – Séminaires pour la préparation à l’examen 2000 à Strasbourg, organisés avec la parti- cipation de l’OEB et des praticiens de brevets européens 400
– <i>epi</i> Der Ausschuß für berufliche Qualifi- kation des Instituts der beim EPA zugelassenen Vertreter (<i>epi</i>) sucht Tutoren 402	– <i>epi</i> The Professional Qualification Com- mittee of the Institute of Professional Representatives before the EPO (<i>epi</i>) is looking for tutors 402	– <i>epi</i> La Commission de qualification pro- fessionnelle de l’Institut des manda- taires agréés près l’OEB (<i>epi</i>) recher- che des tuteurs 402
Die Prüfungsausschüsse benötigen Prüfer 402	Examiners are needed for the exami- nation committees 402	Les commissions d’examen manquent de correcteurs 402
Richtlinien für die Berufsausübung 402	Code of Professional Conduct 402	Code de conduite professionnelle 402
Internationale Verträge	International treaties	Traités internationaux
PCT Vereinbarung zwischen der EPO und WIPO nach dem PCT 404	PCT Agreement between the EPO and WIPO under the PCT 404	PCT Accord entre l’OEB et l’OMPI au titre du PCT 404
Gebühren	Fees	Taxes
– Gebührensenkung 1999 405	– Fee reduction 1999 405	– Réduction des taxes 1999 405
– Hinweise für die Zahlung von Gebühren, Auslagen und Verkaufs- preisen 408	– Guidance for the payment of fees, costs and prices 408	– Avis concernant le paiement des taxes, frais et tarifs de vente 408
Terminkalender	Calendar of events	Calendrier